

是父親大人



聽好了
顯家

吾等
依陛下的
命令……

為統治奧州武士
來到了
這極北之地



為父終有一日
會回京去
輔佐陛下

逃げ上手の若君

第136話 顯家1333~1338 松井優征

就算只有
汝一人……

也要掌握
統領北方蠻夷們
的氣量

★向前回滿五年、
北畠顯家——

：接下來怎麼
和他們接觸呢

對了

用和歌的話題
來找找話頭吧

說到連野蠻的東夷們
也能知道的
有名之處的話……

汝等

喜歡「新古今」
裡的誰？

辛……

骨……

筋？

是啥啊
那個？

吃的嗎？

蠢貨

公家大人
是不會忽然
聊起吃的的
話題的

要更高尚
一點……

搞甚麼？
吃的嗎？

噫噫
噫噫

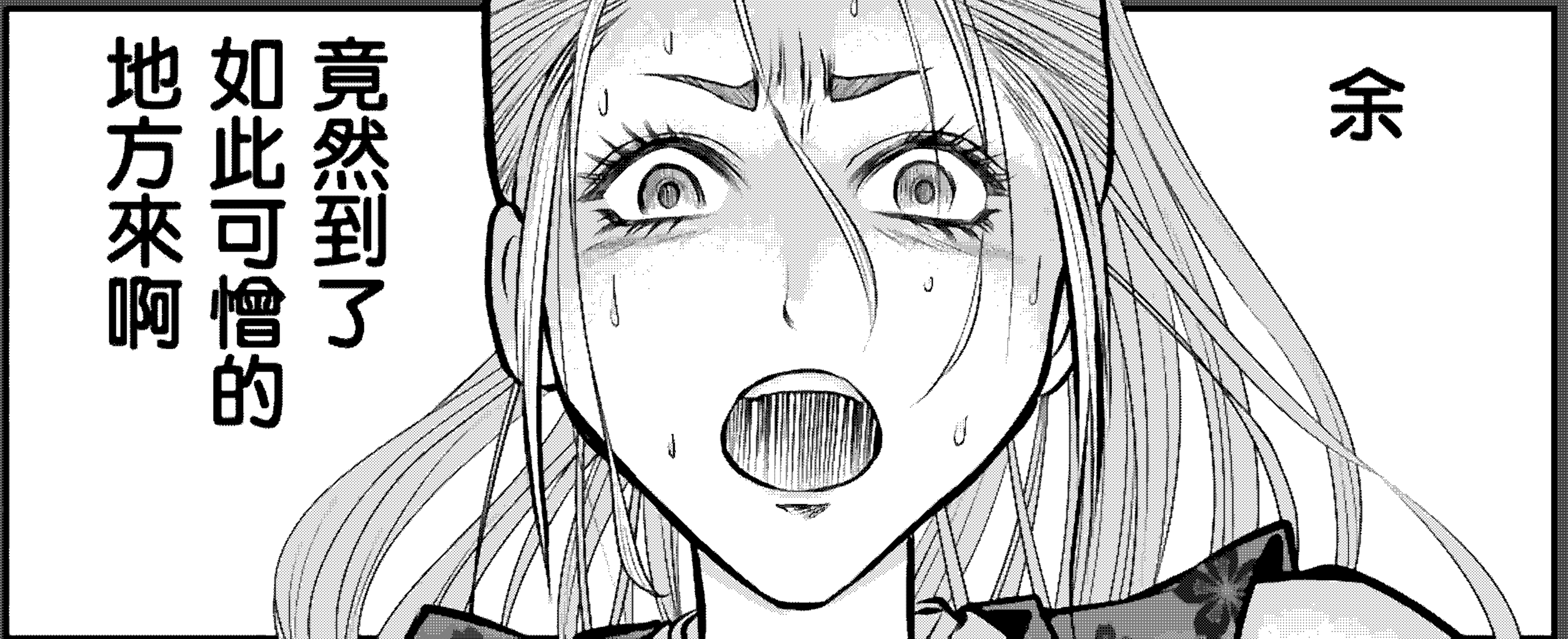
在京都
流行的
東西嗎……？

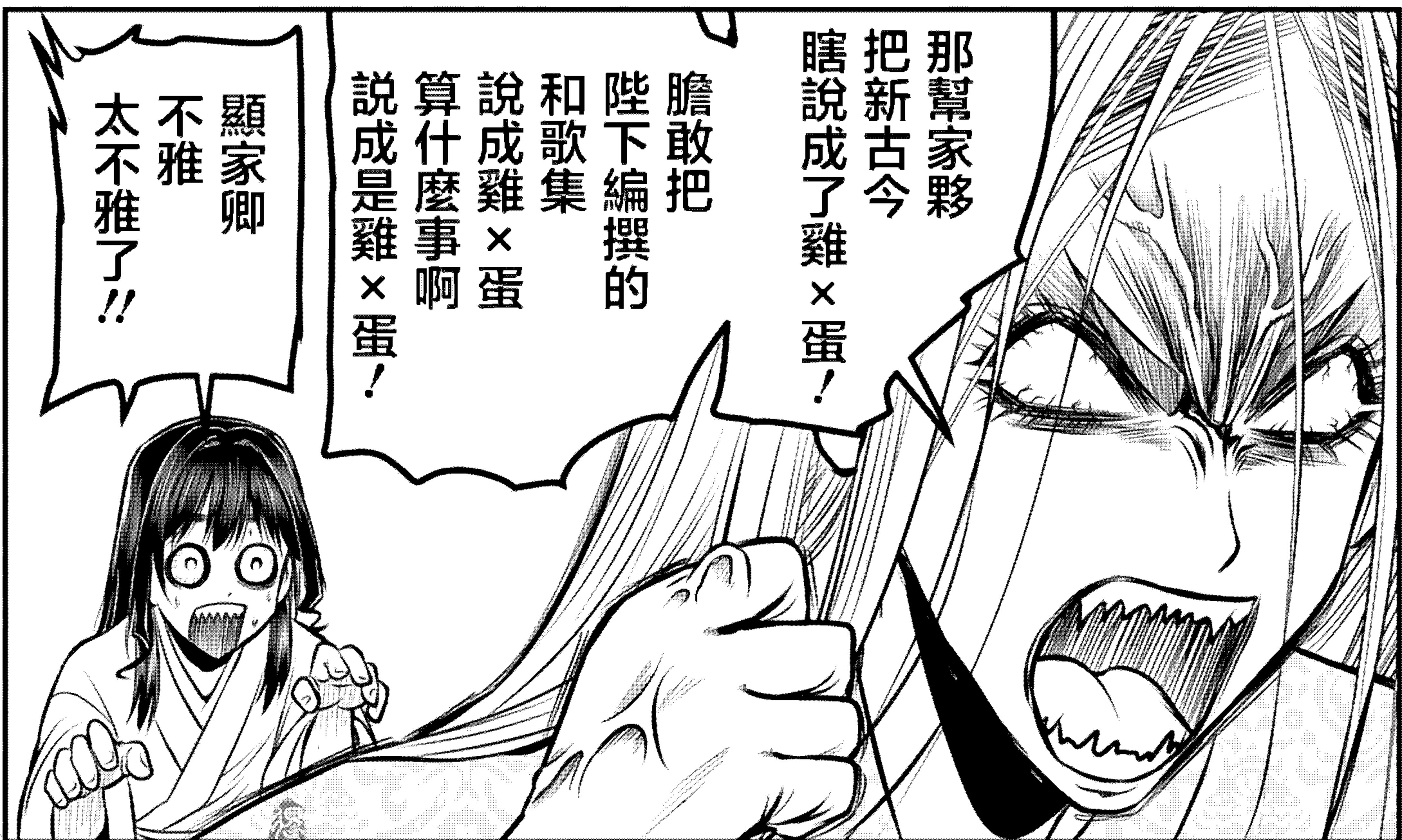
（吵死了！）

得宗漢化組



※注釋：新古今日語發音為shinkokin,而雞雞日語發音為chinko,shi和chi發音相近,蛋蛋日語發音為kintama





那幫家夥
把新古今
瞎說成了雞×蛋！

膽敢把
陛下編撰的
和歌集
說成雞×蛋
算什麼事啊
說成是雞×蛋！

顯家卿
不雅
太不雅了！！

得宗漢化組



雖然萬幸的是
那幫家夥
對皇室尊敬有加



のりよしんのう
義良親王

但是別說教養
連文字都不會讀

口音又很重
基本鷄同鴨講



吵吵

當然

嚷嚷

喳喳

叽叽

在場的人也
不為所動



那些家夥

只順從強者

指示也要用
強烈又下流的
恫嚇

但是
對公家大人來說
負擔很沉重吧

集會現場
就交給我等
奧州將領

高貴的您
就待在宅邸中
悠閑地：

是嗎：

咋囉

吱

嗶...



小心余一箭射穿汝等
那粗糙的鷄×鷄！

垃圾們!!!



沒想到：

即使在公家裡
也是最高級的
公子

居然能
這麼快地適應
邊境的作風



得宗漢化組

很好

余瞭解該怎麼
對待他們了

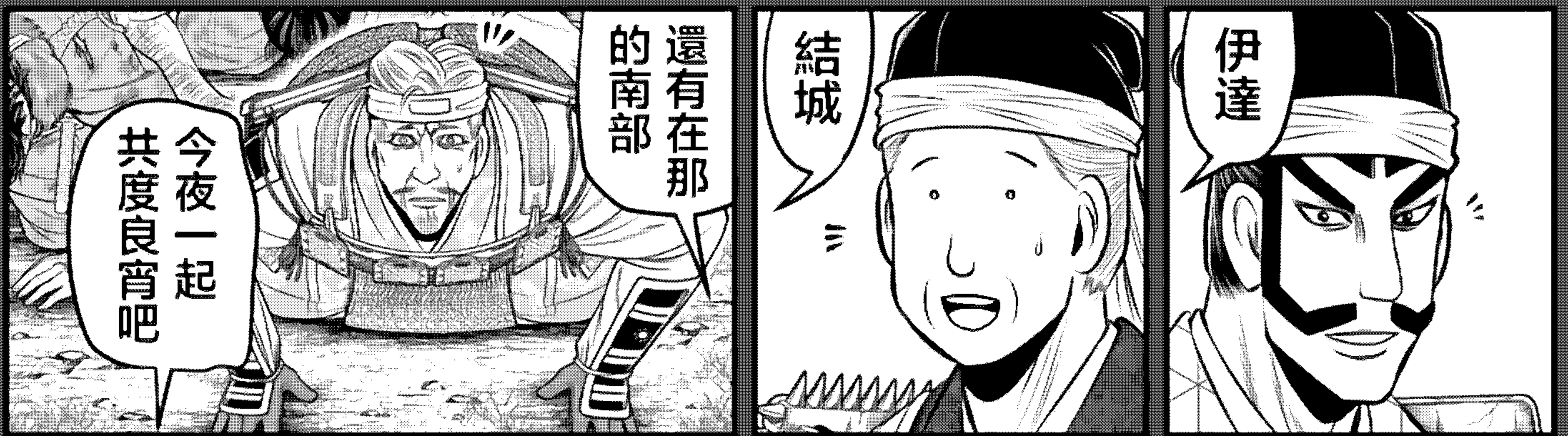


伊達

結城

還有在那
的南部

今夜一起
共度良宵吧

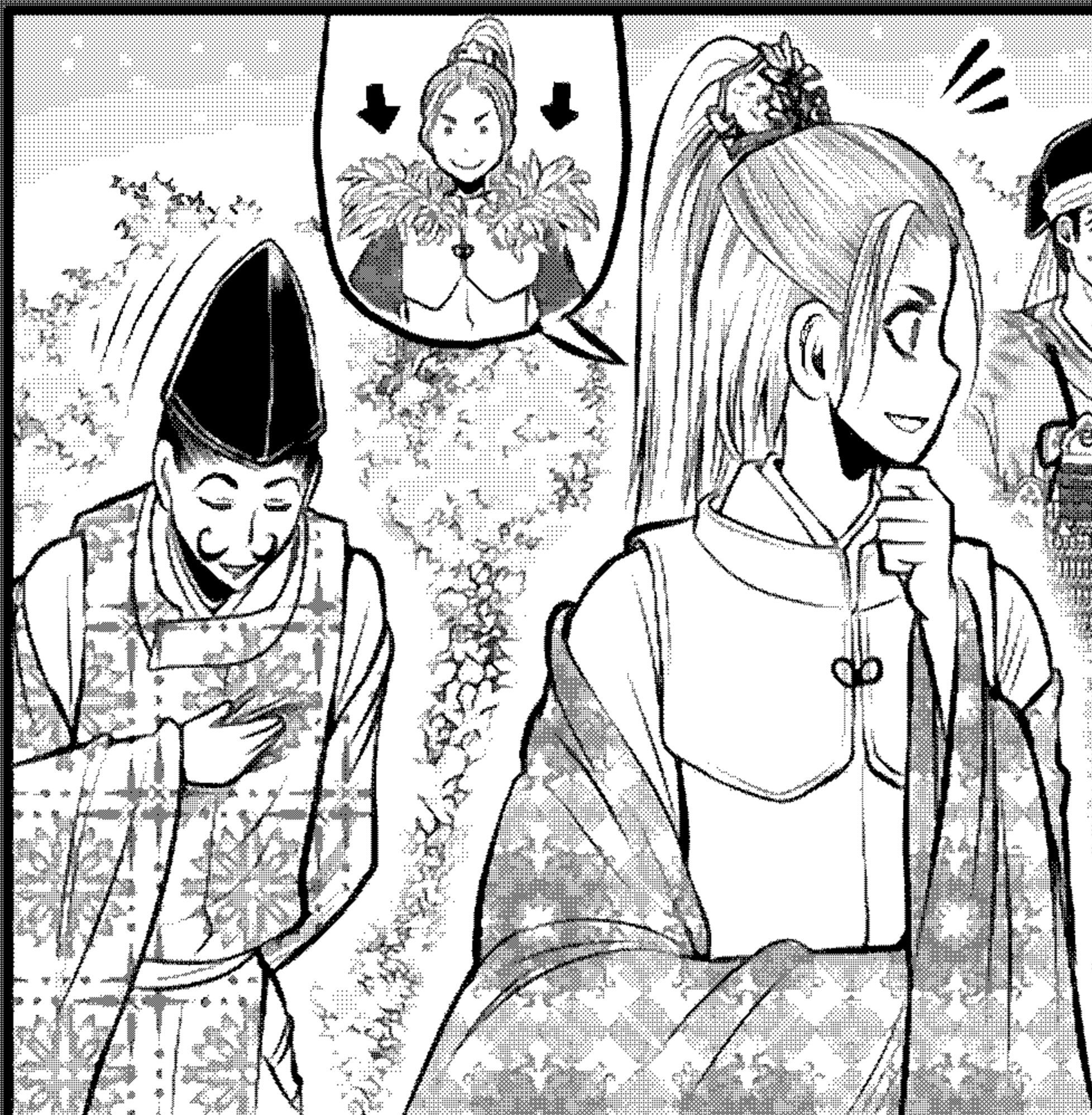




是
是！



余想
多找幾個
痛罵的引子
汝等就徹夜端坐好
洗耳恭聽
余的謾罵吧



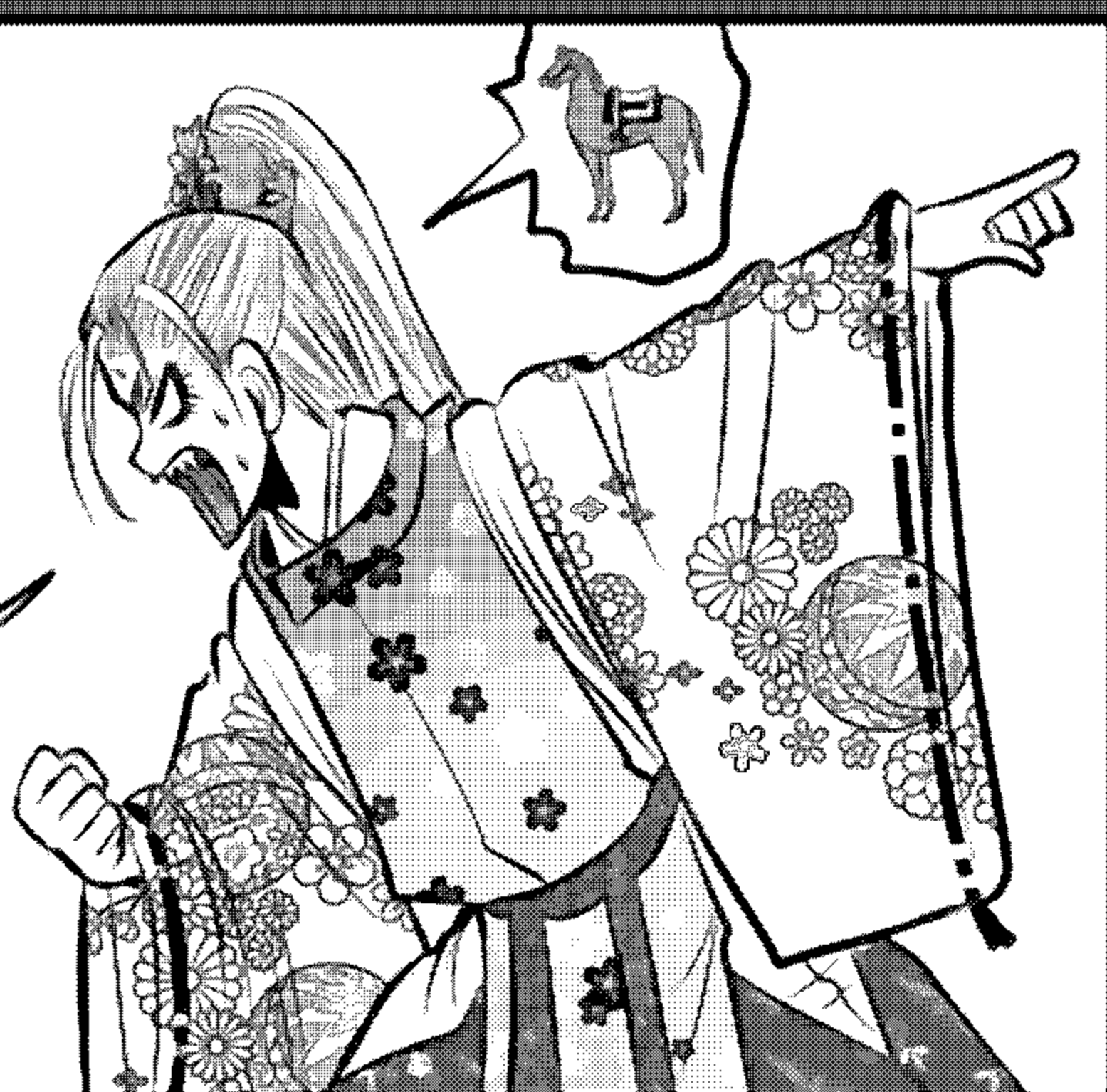
那些家夥
不只有
家人和
夥伴

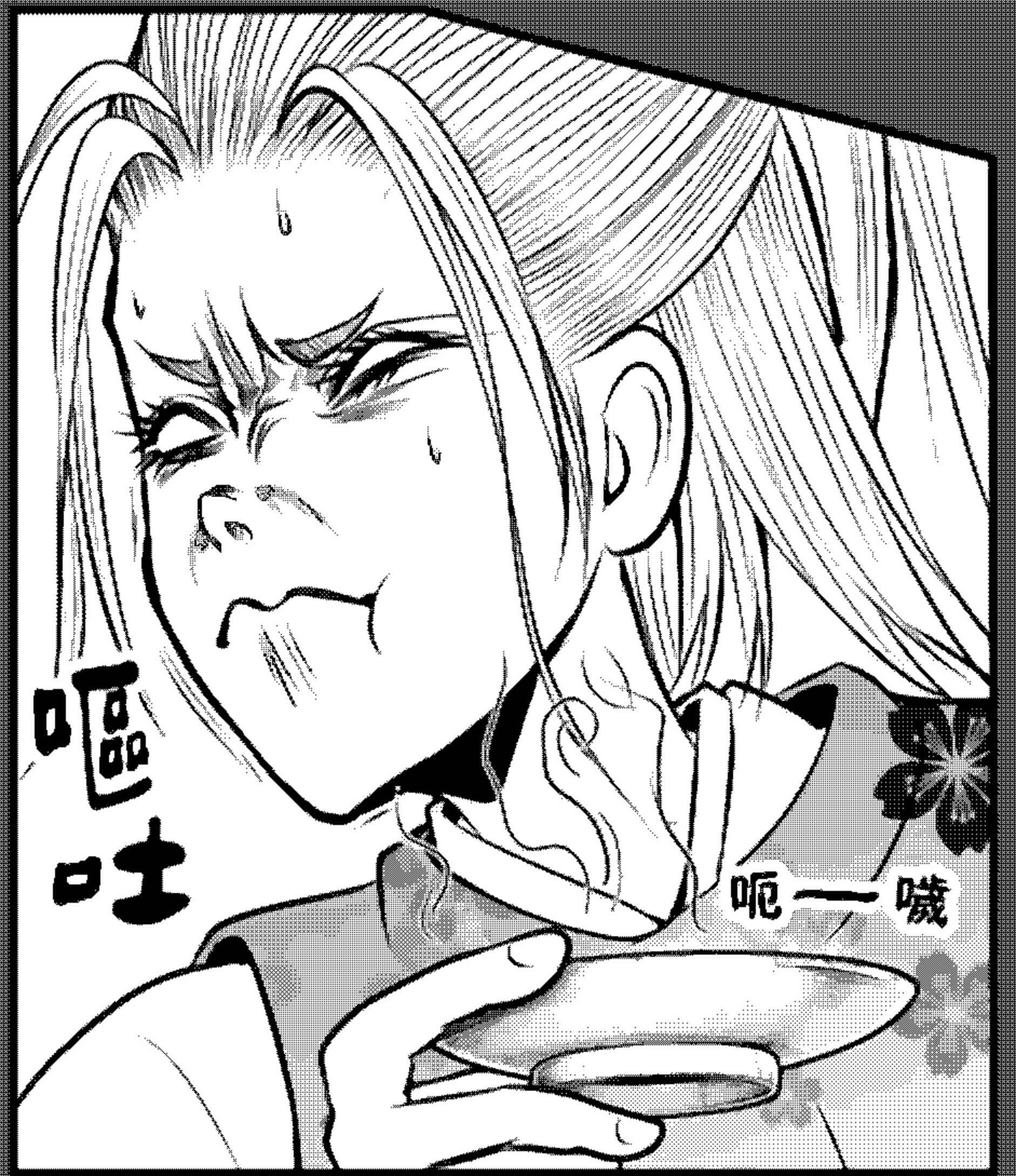
也有感情
辯善惡
也有自己的驕傲



找到了正好可以
相互理解的
折中點

最高級的余
和最底層的
那些家夥們







況且
哪敢斗膽直接
向陛下言明啊……

長此以往
終有一日

地方的武士
會對陛下
置若罔聞吧

三年後

結果
正是如此

而且
現在亦然

陛下現在也
絲毫不考慮奧州的
戰況和糧食狀況

下令進京
討伐尊氏

組化漢宗得

徐如林
不動如山

徐如林
不動如山

徐如林
不動如山

這個日本是
由陛下
建立的國家

陛下君臨頂點
是理所當然的
：

正因如此

不得不
進諫的事情
多如牛毛

如果能
誅殺尊氏
奪回京都

陛下也會聽取
余這個毛小子的
意見吧

余的功績便是
朝廷首屈一指

余誓要
做出改變

!!

得宗漢化組

讓地方的事情
由地方做主

讓忠臣的功勞
得到公正的評價

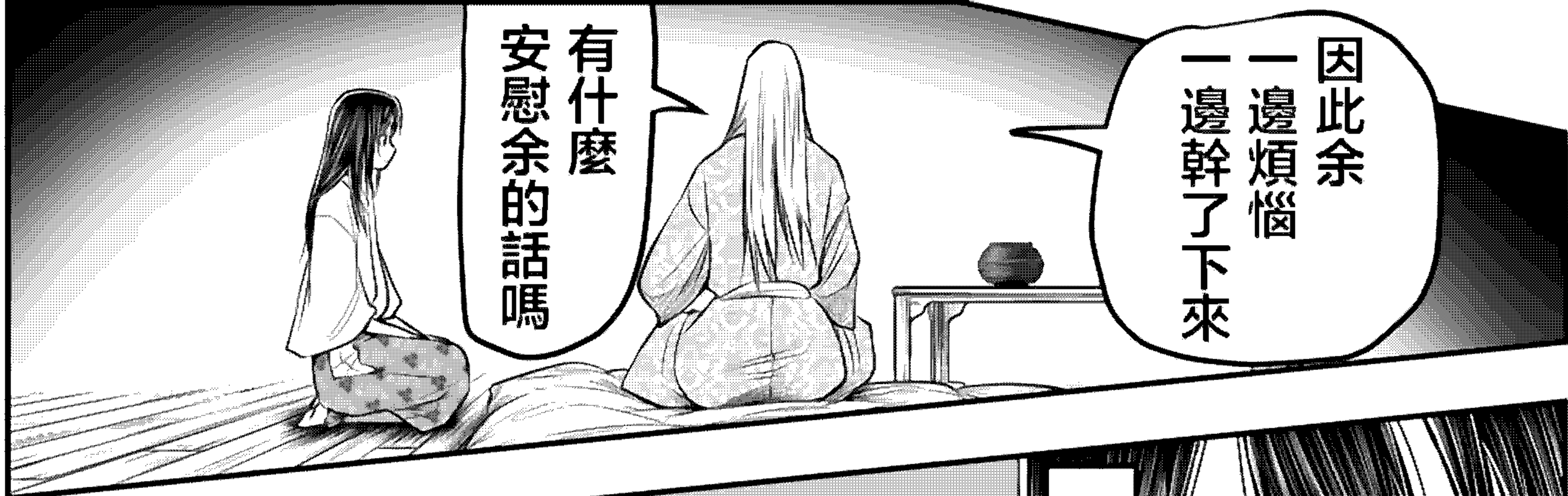
余要締造一個
人盡其才的
新時代

得宗漢化組

余會讓
汝等的聲音
響徹天下

出發!!!





因此余
一邊煩惱
一邊幹了下來

有什麼
安慰余的話嗎



我

可能完全不瞭解
這個人的苦惱

得宗漢化組



但是
顯家卿

受困于理想
和現實的
夾縫之中……

即使如此
也不懈高舉
理想旗幟的您



這次
奧州武士們
掠奪的理由

我算是理解了



顯家軍
再度開始
進軍了

那次事件之後
軍中發生了
小小的變化

在夜間宿營中……

顯家卿
將我叫去的時候
變多了

或是讓我對弈
又讓我輸得
體無完膚

或是
傳授我兵法
和舞蹈

或是叫來少逃党
和新田閣下
和他們閒聊



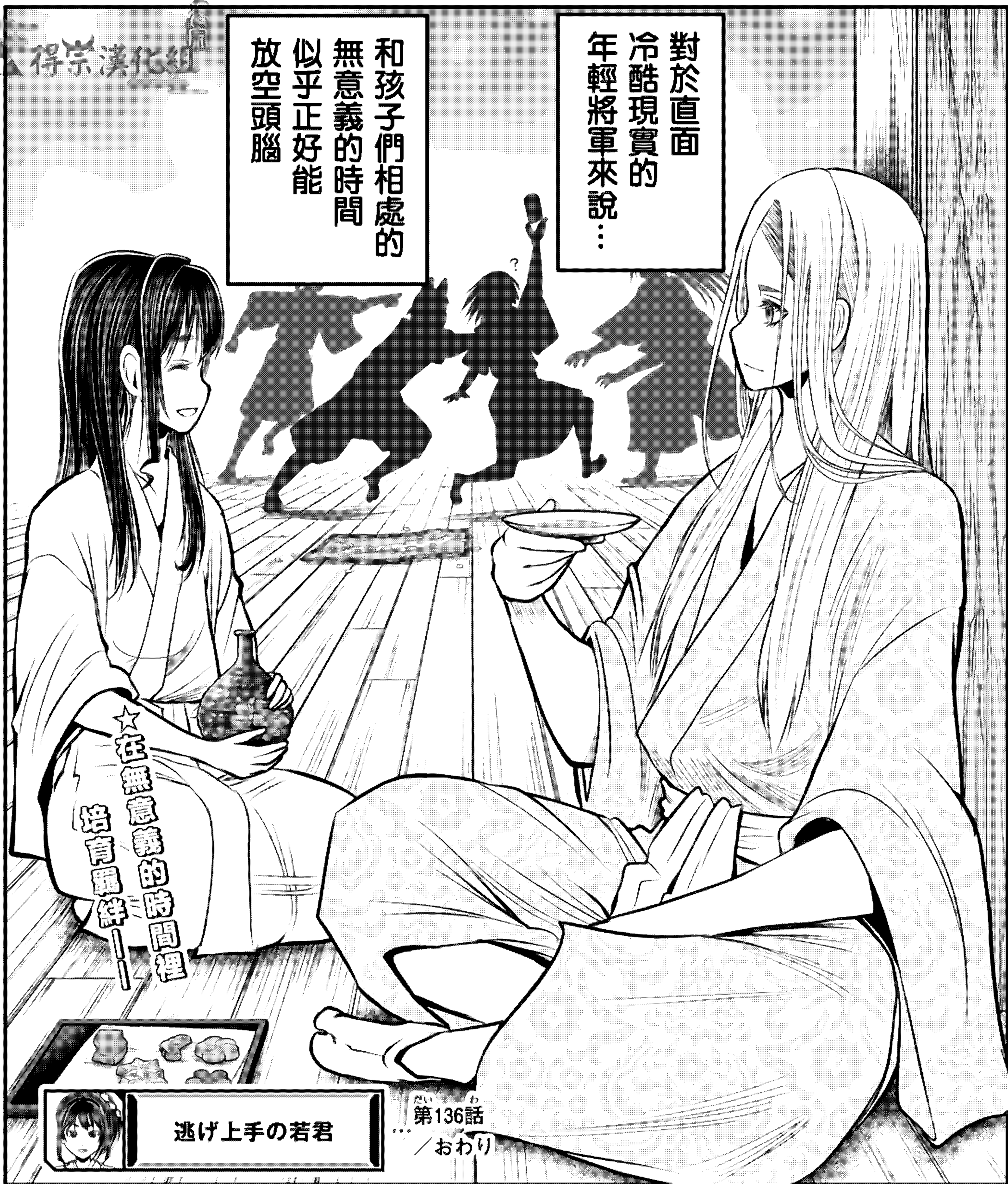
對於顯家卿來說這是毫無意義的時間

不是那啊
在外邊
搖骰子!!

但是好像也不錯

?

哦



對於直面冷酷現實的年輕將軍來說：

和孩子們相處的無意義的時間似乎正好能放空頭腦

★在無意義的時間裡
培育羈絆——



逃げ上手の若君

第136話
おわり

解說上手の 若君

得宗漢化組

ブランド米が有名な
東北地方。当時はど
うだったのか解説。

解説 本郷和人
1960年、亀有生まれ。歴史の研究所で
ある東京大学史料編纂所の教授。おっちょ
こちよいでテレビや雑誌にも出演する。

關於當時的東北地區大米的情況

問
老

當時的東北地區
幾乎收穫不到大米嗎？

說到水稻的產地就會想到東北地方，所以我們常忘記，稻子基本上是在溫暖的地方才能種的好的作物。所以，在栽培設備還未成型更無品種改良的時代，對於大米的收穫基本不抱期待。

以盛產大米聞名的新潟縣為例，即使面積那麼廣闊，在江戶時代初期，大米的收穫量也僅為35萬石。但是，或許是因為農民拼盡全力應對降雪吧。到江戶時代末期，大米的收穫量增長到了100萬石。正因為是沒有戰爭的江戶時代，才能想盡各種千方百計。

接下來是問題提到的東北地區。那麼廣闊的面積，卻只有陸奥和出羽兩國。我認為直到建設了平安京的桓武天皇派遣坂上田村麻呂為止，古代國家對於東北地方的狀況都不太瞭解。在關鍵的大米收穫

閱讀解說
辛苦了

這是
你的功勞

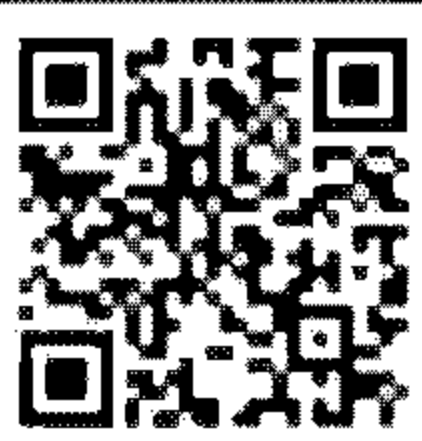
長山賴元

英雄

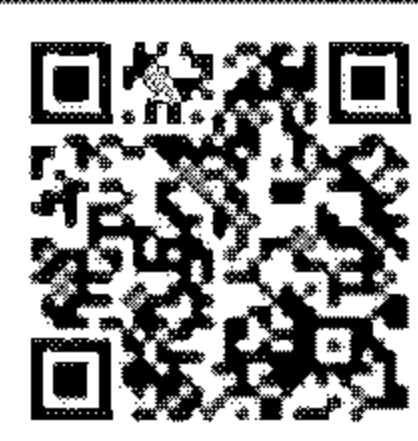
坂上田村麻呂

他是平安時代的人物，是一位人格高尚且勇武善戰之人。當時鎮壓了即便朝廷派軍也陷入了苦戰的蝦夷（朝廷的支配無法涉及的東北地區的人們），成為了征夷大將軍。

『逃げ若』の情報はコチラから！



公式サイト



公式X(Twitter)

大米即國力！

1石就是一位成人1年消耗的大米的量。收穫量越多越可以養活相應的領民，也可以變成金錢。所以，如果大米的收穫量有所增加，國家也會富裕！



↑在戰爭中，軍糧的有無是生死問題。即使是顯家的軍隊，沒有大米的話士氣也會低下。

量的問題上，太平洋一側的陸奥國在江戶時代初期是150萬石，在江戶時代結束的時候增加到了300萬石。日本海一側的出羽國是30萬石，江戶時代結束的時候增加到了150萬石。一看這個數字，我推測在戰亂不休，農民沒法好好專注於耕作的北畠顯家的時代，大米是幾乎無法收穫的吧。

擅長逃跑的少主



◆ 第 1 3 6 話 ◆

▲ 得宗漢化組 ◆

▲ 圖源

D B Z

▲ 翻譯

東照大權現德川家康

▲ 校對

j u n n i

拾月出雲

▲ 嵌字

杏林

擅長逃跑的嵌字

◆ 作者寄語

責編先生請我
吃了一頓鯨魚大餐，
我們吃的是小須鯨，
在作品中，
當時主流的是槌鯨。



◆◆ 歡迎進群加入我們
QQ群：198055201